

DECEMBER 2021 | ISSUE NO. 1

THE ROAD TO CANADA



**IMMIGRATION
AND
CITIZENSHIP
CANADA**

CANADIAN DAYS INC.
FOUNDER AND EDITOR-IN-CHIEF
MOUTAZ ABU KALAM

BIMONTHLY MAGAZINE
CANADIAN DAYS GRAPHIC TEAM
MISSISSAUGA TORONTO ON L5B 0J8

أصل تسمية كندا، من أين أتى اسم كندا وكيف.. وما الأسماء البديلة التي كانت مُقترحة؟

حكومة كندا
الترجمة العربية أيام كندية

اليوم ، يبدو من المستحيل تخيل كندا بأي اسم آخر . ومع ذلك ، كان هناك عدد من الاقتراحات والأحداث الأخرى المثيرة للاهتمام التي أدت إلى التعميد الرسمي لأمتنا في عام 1867 .

• جذور السكان الأصليين

من المرجح أن اسم "كندا" قد أتى من كلمة "kanata" Huron-Iroquois ، والتي تعني "القرية" أو "المستوطنة" . في عام 1535 ، أخبر شابان من السكان الأصليين المستكشف الفرنسي جاك كارتييه عن الطريق إلى كاناتا . كانوا في الواقع يشيرون إلى قرية Stadacona ، موقع مدينة كيبيك الحالية . ولعدم وجود اسم آخر ، استخدم المستكشف كارتييه كلمة "كندا" ليس فقط لوصف القرية ، ولكن لوصف المنطقة بأكملها التي يسيطر عليها رئيسها ، دوناكونا .

سرعان ما تم إطلاق الاسم على مساحة أكبر بكثير ؛ حددت الخرائط في عام 1547 كل شيء شمال نهر سانت لورانس على أنه كندا . كما أطلق كارتييه على نهر سانت لورانس اسم "ريفير دو كندا" ، وهو الاسم الذي استخدم حتى أوائل القرن السابع عشر . بحلول عام 1616 ، وعلى الرغم من أن المنطقة بأكملها كانت تُعرف باسم فرنسا الجديدة ، إلا أن المنطقة الواقعة على طول النهر العظيم لكندا وخليج سانت لورانس كانت لا تزال تسمى كندا .

سرعان ما فتح المستكشفون وتجار الفراء أراضي إلى الغرب والجنوب ، ونمت المنطقة المعروفة باسم كندا . في أوائل القرن الثامن عشر الميلادي ، أشار الاسم إلى جميع الأراضي الفرنسية في ما يعرف الآن بالغرب الأوسط الأمريكي والجنوب حتى لويزيانا الحالية .

جاء أول استخدام لكندا كاسم رسمي في عام 1791 ، عندما تم تقسيم مقاطعة كيبيك إلى مستعمرات كندا العليا وكندا السفلى . وفي عام 1841 ، تم توحيد المستعمرتين تحت اسم واحد ، مقاطعة كندا .

• كيف تمت تسمية أمة كندا

في الفترة التي سبقت الاتحاد المقترح ، تم اقتراح عدد من الأسماء للنصف الشمالي من قارة أمريكا الشمالية ، بما في ذلك: ألبرتلاند ، ألبيونورا ، بورياليا ، بريتانيا ، كابوتيا ، كولونيا ، إيفيسجا فوت نوت 1 ، هوشيلاجا ، نورلاند ، سوبريور ، ترانساتلانتيا ، توبونيا . و فيكتوريلاند .

تم وضع المناقشة في منظورها الصحيح من قبل توماس دارسي ماكجي ، الذي أعلن في 9 فبراير 1865:

"قرأت في إحدى الصحف ما لا يقل عن اثنتي عشرة محاولة لاشتقاق اسم جديد . يختار أحد الأفراد Tuponia والآخر Hochelaga كإسم مناسب للجنسية الجديدة . الآن أسأل أي عضو محترم في هذا البلد عن شعوره إذا ما استيقظ صباحاً ليجد نفسه بدلاً من أن يكون كندياً ، يكون توبونيان أو هوشيلغاندر ."

لحسن حظ الأجيال القادمة ، ساد ذكاء McGee ومنطقة - جنباً إلى جنب مع الفطرة السليمة - وفي 1 يوليو 1867 ، أصبحت مقاطعات كندا ونوفا سكوشا ونيو برونزويك "كياناً ذو سيادة واحدة تحت اسم كندا".



كندا تسهل للرعايا الأجانب التقدم للحصول على وضع الإقامة المؤقتة والدائمة داخل كندا

يمكن للناس الآن إعطاء بصمات أصابعهم وصورهم من داخل كندا

3 كانون الأول (ديسمبر) 2019 - أوتاوا -

بناءً على إلتزام حكومي تم التعهد به في وقت سابق من هذا العام ، تقوم كندا بطرح المرحلة الأخيرة من برنامج جمع القياسات الحيوية ما يعرف بال biometrics.

اعتباراً من اليوم ، سيحتاج الرعايا الأجانب الذين يتقدمون من داخل كندا للحصول على إقامة مؤقتة أو دائمة ، أو لتمديد أو تجديد تأشيرة زائر أو تصريح عمل أو دراسة ، إلى أخذ بصمات أصابعهم وصورهم ، ويمكنهم القيام بذلك في أي من مراكز الخدمة المخصصة والبالغ عددها 58 خدمة ما يعرف بـ Service Canada في جميع أنحاء البلاد. هذا يعني أن الأفراد سيوفرون الوقت والمال إذ أصبح بمقدورهم إعطاء القياسات الحيوية الخاصة بهم من داخل كندا.

جمعت كندا القياسات الحيوية (بصمات الأصابع والصور) لمعظم الرعايا الأجانب المتقدمين للحصول على إقامة مؤقتة أو دائمة منذ 31 ديسمبر 2018. إن وجود القياسات الحيوية يساعد موظفي الهجرة على التحقق من هوية الأشخاص ، مما يجعل معالجة الطلبات أسهل ويبسط دخول المسافرين الشرعيين. كما أنه يسهل على الضباط إيقاف الأفراد الذين يشكلون خطراً على سلامة وأمن الكنديين. يمكن للأشخاص التقديم عبر الإنترنت أو الورق كما كانوا يفعلون فيما سبق. سيتمكن مقدمو الطلبات الذين يتلقون خطاب تعليمات القياس الحيوي من إعطاء بصمات أصابعهم وصورهم في مواقع خدمة كندا المخصصة في جميع أنحاء البلاد عن طريق أخذ موعد. يجب تحديد الموعد مسبقاً من خلال أداة حجز سهلة عبر الإنترنت على canada.ca/biometrics. يمكن لمقدمي الطلبات ، بمن فيهم المتقدمون في كندا الذين سيسافرون خارج البلاد ، تقديم القياسات الحيوية الخاصة بهم في مركز طلبات التأشيرة (VAC) في أي بلد يُسمح لهم قانوناً بالدخول. تمتلك كندا واحدة من أكثر شبكات VACs انتشاراً في جميع أنحاء العالم ، حيث يوجد 160 موقعاً في 108 دولة.

اقتباس

"يتم التعرف على بصمات الأصابع ومجموعة الصور كواحدة من أكثر الطرق موثوقيةً للتعرف على الأشخاص وتستخدمها أكثر من 70 دولة حول العالم. سوف نعزيز كفاءة ونزاهة نظام الهجرة في كندا." - الأونرابل ماركو إ. ل. منديسينو ، ب.س. ، م. ب. ، وزير الهجرة واللاجئين والمواطنة

حقائق سريعة

▪ هذه هي المرحلة الأخيرة من برنامج توسيع القياسات الحيوية في كندا. نتيجة لهذا التوسع ، فإن الرعايا الأجانب القادمين إلى البلاد أو المتقدمين من داخل البلاد سيقدّمون بصماتهم وصورهم.

▪ هناك بعض الاستثناءات لمتطلبات القياسات الحيوية ، بما في ذلك المتقدمين الذين تقل أعمارهم عن 14 عامًا أو أكثر من 79 عامًا ؛ الرعايا الأمريكيين القادمين للزيارة أو العمل أو الدراسة مؤقتاً في كندا ؛ والمقيمين الدائمين الشرعيين للولايات المتحدة القادمين للزيارة فقط.

حكومة كندا
الترجمة العربية أيام كندية



هل أحصل على الجنسية الكندية عندما أتزوج من كندية؟



هل أحصل على الجنسية الكندية عندما أتزوج من كندية؟/ أيام كندية

حكومة كندا
الترجمة العربية أيام كندية

الجواب.. لا، إن الزواج من مواطن أو مواطنة كندية لا يمنحك الجنسية بشكل تلقائي. إذا كنت ترغب في الحصول على الجنسية الكندية، فيجب عليك اتباع نفس الخطوات التي يتبعها أي شخص آخر. لا توجد إجراءات خاصة لأزواج المواطنين الكنديين. يجب عليك أن تستوفي العديد من المتطلبات للتقدم بطلب للحصول على الجنسية. أنت بحاجة لأن تكون مقيم فعلياً في كندا لمدة 1095 يوماً على الأقل خلال السنوات الخمس السابقة لتاريخ تقديمك. وتتضمن الفترة الوقت الذي يقضيه الشخص في كندا على النحو التالي:

. مقيم دائم؛
. مقيم مؤقت (مخول قانوناً بالبقاء في كندا) ؛
. شخص محمي.

زوجتك الكندية قد تكفلك بغرض الحصول على الإقامة الدائمة إذا كنت :
. لا تعيش في كندا ؛
. ليس لديك وضع الإقامة الدائمة.

▪ يمكنك التقدم بطلب للحصول على الجنسية إذا:
. كان لديك وضع المقيم الدائم ؛
. كنت في كندا لفترة طويلة بما فيه الكفاية ؛
. كنت مستوفي المتطلبات الأخرى.

توجد قواعد مختلفة لتحديد ما إذا كان أطفال الكنديين المولودين في الخارج مواطنين كنديين.

ادرس في كندا كطالب دولي

كيفية التقدم بطلب للدراسة في كندا كطالب دولي، وكيف يتم تمديد تصريح الدراسة.

للتقدم بطلب للحصول على تصريح دراسة ، تحتاج إلى خطاب قبول من مؤسسة تعليمية معتمدة تكون معتمدة من قبل حكومة مقاطعة أو إقليم لقبول الطلاب الدوليين. (جميع المدارس الابتدائية والثانوية في كندا هي مؤسسات تعليمية معتمدة. تشمل القائمة هذه المؤسسات التعليمية). إذا كنت تخطط للتسجيل في جامعة أو كلية ما بعد المرحلة الثانوية، فتأكد من أنها مدرجة في قائمة المؤسسات التعليمية المعتمدة.

▪ تصريح عمل بعد التخرج

تحتاج إلى معرفة ما إذا كنت مؤهلاً للعمل بعد التخرج. (ليس كل المؤسسات التعليمية المعتمدة تؤهلك لبرنامج تصاريح العمل ما بعد التخرج). بالإضافة لتخرجك من مؤسسة تعليمية مؤهلة، تحتاج إلى تحقيق جميع المعايير الأخرى للحصول على تصريح عمل بعد التخرج. سوف تتيح لك القائمة (وهي موجودة على موقع الهجرة تحت عنوان):

Designated learning institutions list

معرفة ما إذا كانت مؤسستك التعليمية المعتمد تقدم برامج تجعلك مؤهلاً للحصول على تصريح عمل بعد التخرج.

خطوات التأكد من اعتماد المؤسسات التعليمية حسب المقاطعة / الإقليم

الخطوة 1: اختر المقاطعة أو الإقليم الذي توجد فيه الكلية أو الجامعة.

الخطوة 2: اكتب الكلمات الأساسية مثل اسم الكلية أو الجامعة والمدينة ، إلخ.

الخطوة 3: ابحث عن رقم المؤسسة التعليمية المعينة واكتبه في قسم Details of intended study in Canada "تفاصيل الدراسة المقصودة في كندا" في طلب تصريح الدراسة.

ملاحظة هامة: إذا فقدت الكلية أو الجامعة التي تدرس فيها حالة اعتمادها كمؤسسة تعليمية معتمدة بعد حصولك على تصريح الدراسة من خلالها، يمكنك:

▪ الاستمرار في دراسة البرنامج في نفس المؤسسة التعليمية حتى انتهاء صلاحية تصريحك الحالي،

▪ ولكن فقط جدد تصريح الدراسة الخاص بك إذا قمت بالتسجيل في مؤسسة تعليمية أخرى معتمدة.

المصدر: الموقع الرسمي للهجرة الكندية

<https://www.canada.ca/en/immigration-refugees-citizenship/services/study-canada/study-permit/prepare/designated-learning-institutions-list.html>

الترجمة العربية أيام كندية



كندا: رقم قياسي من المهاجرين الجدد إلى أراضيها منذ قرن



أعلن وزير الهجرة واللاجئين والمواطنة الكندي، شون فريزر، أن كندا وصلت إلى هدفها ورحبت بأكثر من 401 ألف مقيم دائم جديد في عام 2021، متجاوزة الرقم القياسي السابق لعام 1913 باعتباره أكبر عدد من الوافدين الجدد في عام في تاريخ كندا.

وأوضح بيان صادر من وزارة الهجرة أن غالبية المقيمين الدائمين الجدد كانوا بالفعل في كندا بصفة مؤقتة. ووصل العديد من الوافدين الجدد في إطار برامج جديدة لتوظيف العاملين الأساسيين والمتخصصين في الرعاية الصحية والخريجين الدوليين والمتحدثين باللغة الفرنسية.

وأشار البيان إلى أن واحدة من كل ثلاث شركات كندية مملوكة لمهاجر، وتمثل الهجرة ما يقرب من 100 في المائة من نمو القوى العاملة في كندا. وما يقرب من 75 في المائة من النمو السكاني لكندا يأتي من الهجرة، ومعظمها في الفئة الاقتصادية.

وقال الوزير: "في العام الماضي، وضعنا هدفا طموحا. اليوم، حققناه. قال فريزر: "هذه لحظة تاريخية لبلدنا، حيث نرحب بأكثر عدد من الوافدين الجدد منذ قرن". وكالات



الذكرى 75 للمواطنة الكندية معلومات وتفاصيل وبيان من رئيس وزراء كندا

نعلم أيضًا أنه لا يزال هناك عمل يتعين القيام به لجعل كندا مكانًا أكثر عدلاً وشمولاً وإنصافاً للجميع ، بما في ذلك الكنديون الجدد. بغض النظر عن خلفيتهم ، الكندي هو كندي. لسوء الحظ ، واجه الكثيرون حواجز إضافية أمام المشاركة الاجتماعية والاقتصادية بسبب الوباء. لا يزال التحيز والتمييز والعنصرية المنهجية حقيقة معيشية للعديد من المهاجرين في جميع أنحاء البلاد. بينما نواصل سنواصل اتخاذ خطوات هادفة ، COVID-19 مكافحة لضمان حصول جميع الكنديين على فرصة حقيقية وعادلة للنجاح.

كدولة ، نحن أقوياء بفضل شعبنا وتنوعنا واختلافاتنا. على مدى أجيال ، جسد المهاجرون والكنديون الجدد قيم الانفتاح والتعاطف والاحترام التي تحددنا وتوحدنا. عندما أطلقوا على هذا البلد الوطن ، فقد شكلوا هوية كندا، ومساهماتهم الاجتماعية والثقافية والاقتصادية الهامة تجعلنا البلد الذي نحن عليه اليوم. يجب ألا ننسى أو نأخذ هذا كأمر بديهي.

في هذا اليوم ، بينما نحتفل بالذكرى السنوية الخامسة والسبعين للمواطنة الكندية المشتركة ، أدعو كل واحد منا للاحتفال بما يعنيه أن يكون كنديًا ، وللتعرف على حقوق ومسؤوليات المواطنة. دعونا نفكر في الحريات التي نتمتع بها والقيم التي يشاركها كعائلة كندية. معًا ، يمكن للكنديين من الساحل إلى الساحل إلى الساحل الاستمرار في بناء دولة أقوى وأكثر تنوعًا وشمولية.

الذكرى 75 للمواطنة الكندية معلومات وتفاصيل وبيان من رئيس وزراء كندا

أوتاوا ، أونتاريو

أصدر رئيس الوزراء جاستن ترودو اليوم البيان التالي بمناسبة الذكرى 75 للجنسية الكندية:

"منذ خمسة وسبعين عامًا اليوم ، أصبح قانون الجنسية الكندية قانونًا ، إيذانًا ببداية المواطنة الكندية كحالة قانونية. أسست هذه اللحظة التاريخية من كان - ومن يمكن أن يصبح - مواطنًا كنديًا ، ووقفت كتعبير مهم عن الهوية الوطنية لبلدنا.

"كما جعل القانون كندا أول دولة من دول الكومنولث تنشئ جنسيتها الخاصة ، منفصلة عن تلك الموجودة في المملكة المتحدة ، مما جعلنا كنديين بدلاً من رعايا بريطانيين. على مر السنين ، تطور القانون ليصبح قانون المواطنة وشهد العديد من التعديلات ، مما أدى إلى قدر أكبر من المساواة وتحسينات على برنامج المواطنة الكندي. اليوم ، يتشارك المواطنون الكنديون في جميع أنحاء البلاد وفي جميع أنحاء العالم بفخر الحريات والحقوق ، بينما يتبنون المسؤوليات الممنوحة لهم من خلال وضعهم. في العقد الماضي ، أدى أكثر من مليوني شخص قسم الجنسية ليصبحوا مواطنين كنديين.

تدرك حكومة كندا أن الاستمرار في الهجرة يساعد على تقوية اقتصادنا وتنميتها ، لكننا نعلم أيضًا أن الوباء تسبب في تأخير أولئك الذين يتطلعون إلى بناء مستقبل في كندا. لهذا السبب تلتزم الحكومة بزيادة مستويات الهجرة وتقليل أوقات الانتظار للمتقدمين ، مع تقديم برنامج إعادة توطين اللاجئين الرائد عالميًا ودعم لم شمل الأسرة ، بحيث يمكن للعائلات أن تكون معًا في وقت أقرب. بفضل هذا العمل ، ودعم المجتمعات والكنديين في جميع أنحاء البلاد ، استقبلت كندا أكثر من 400000 قادم جديد في عام 2021 - وهو أكبر عدد في عام واحد من تاريخ بلدنا.

كندا تحظر دخول المسافرين من 3 دول من بينها دولة عربية



30-11-21

أعلنت كندا يوم الثلاثاء، حظر دخول المسافرين من نيجيريا وملاوي ومصر وسط مخاوف بشأن انتشار متغير فيروس كورونا الجديد "أوميكرون" الذي سجلت أولى الإصابات به في جنوب إفريقيا.

وقالت مصادر لصحيفة Toronto Star، إنه تم إضافة هذه الدول إلى القائمة السابقة التي تتضمن جمهورية جنوب إفريقيا وموزمبيق وبوتسوانا وزيمبابوي وليسوتو وإسواتيني وناميبيا.

كما وسعت كندا حظر السفر إلى هولندا التي سجلت أولى الإصابات بمتغير "أوميكرون"، وقال مصدر إن مجلس الوزراء وافق على الخطوات الجديدة في اجتماع عقد صباح يوم الثلاثاء.

وأوضح المصدر أنه تم خلال الاجتماع البحث في خيارات أخرى، ومن بينها فرض اختبار كوفيد-19 على جميع المسافرين الذين يصلون إلى المطارات الكندية.

بعد اجتماع لمجلس الوزراء، قال وزير الصحة جان إيف دوكلوس إنه سيتم الإعلان عن أي قرارات جديدة في وقت لاحق. فيما رفض وزير السلامة العامة ماركو مينديسينو التعليق على الإجراءات الحدودية.

المصدر: Toronto Star



ماذا أفعل
إذا تم رفض
طلب
الجنسية
الكندية
الخاص بي؟

CIC

الترجمة العربية أيام كندية

يمكنك التقدم بطلب للحصول على الجنسية الكندية مرة أخرى. يجب أن يتضمن هذا الطلب الجديد جميع النماذج والمستندات المطلوبة، بما في ذلك رسوم التقديم الجديدة. لا توجد فترة انتظار قبل أن تتمكن من إعادة تقديم الطلب. ومع ذلك، يجب عليك التأكد من استيفاء متطلبات الجنسية الكندية قبل إعادة التقديم. إذا تم رفض طلب الجنسية الخاص بك، يمكنك أيضًا طلب مراجعة قضائية للقرار من قبل المحكمة الفيدرالية الكندية. هذا ليس استثناءًا لقرار الرفض. أمامك ثلاثون (30) يومًا من تاريخ خطاب الرفض للتقديم.

كتاب "اكتشف كندا بالعربية"، هو أول كتاب يصدر (باللغة العربية) مطابق شكلاً ومضموناً 100% لكتاب Discover Canada الرسمي المعتمد لدى الحكومة الكندية.

تُفيد هذه النسخة الفريدة المقبلين على إجراء اختبار الجنسية الكندية من الناطقين بالعربية، كما وتعتبر مرجعاً مهماً لجميع المهتمين بالتعرف على كندا والحالين بالهجرة إلى أراضيها.

ارشادات عامة

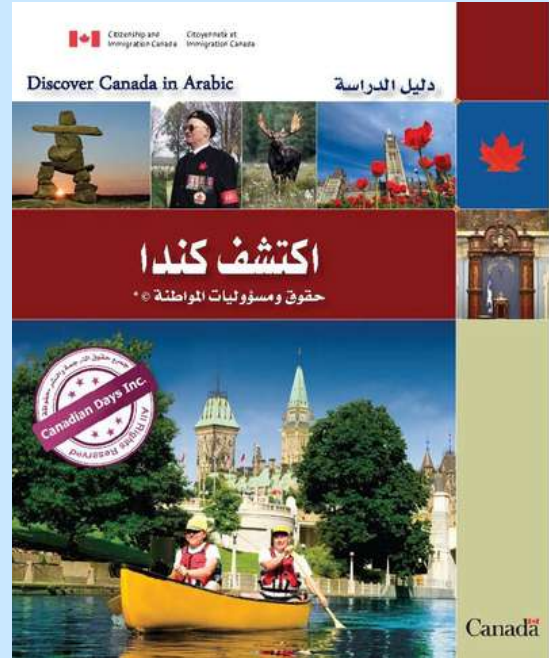
يهدف من خلال النسخة العربية هذه، إلى تذييل العقبات اللغوية أمام المقبلين على اختبار الجنسية الكندية من الناطقين باللغة العربية، لفهم مضمون كتاب Discover Canada وخاصة ممن مقدرتهم اللغوية بالإنكليزية أو الفرنسية لا تمكنهم من استيعاب مضمون الكتاب بشكل كافٍ، أو ممن يرغبون بمطالعة كتاب Discover Canada باللغة العربية. من الأهمية بمكان التأكيد هنا أن النسخة العربية لا تعني إطلاقاً عن دراسة الكتاب بنسخته الأصلية؛ الإنكليزية أو الفرنسية، بل هي مجرد وسيلة مساعدة إضافية لاستيعاب كتاب Discover Canada، ولا ندعي أن هذه الترجمة العربية ستضمن لك اجتياز اختبار الجنسية الكندية.

- يرجى الانتباه إلى أن اختبار الجنسية الكندية يجري حصراً باللغة الإنكليزية أو الفرنسية (وليس باللغة العربية).
- تذكر.. أن من ضمن شروط التقديم لاختبار الجنسية، أن تثبت كفاءتك اللغوية بالإنكليزية أو الفرنسية، والترجمة العربية إنما تأتي تلبية لطلب الكثيرين من الناطقين بالعربية لفهم واستيعاب كتاب Discover Canada.

عزيزي القارئ.. إليك الطريقة المثلى لدراسة الكتاب مع الترجمة العربية:

1. ضع أمامك كتاب Discover Canada بالإنكليزية أو الفرنسية، (بنسخته الورقية أو الإلكترونية)، وضع بجانبه كتاب "اكتشف كندا بالعربية" بنسخته الإلكترونية.
 2. اقرأ فقرة بالإنكليزية أو الفرنسية بإمعان، ثم اتبعها بقراءة الفقرة المقابلة لها بالعربية وهكذا حتى نهاية كل صفحة.
 3. أعد القراءة بإمعان مرات عدة حتى تثبت المعلومة في ذهنك، اتبع نفس الطريقة في جميع صفحات الكتاب.
 4. خصص كل يوم معدل 1 - 4 صفحات حسب سعة وقتك، وحسب اقتراب موعد اختبارك.
- لمزيد من الفائدة، أرفق بنهاية هذا الكتاب مجموعة من الأسئلة المهمة باللغتين الإنكليزية والفرنسية مع الإجابات الصحيحة.

Moutaz Abu Kalam
Blit - OCELT/ICTEAL
TESL Certified/Ontario Canada
Founder and Principal of FLC Learning Centre
Mississauga, Toronto, Canada
<https://canadiandays.ca>



تم أخذ موافقة دائرة الهجرة والمواطنة الكندية لترجمة كتاب Discover Canada باللغة العربية.

تنبيه ©

جميع حقوق الترجمة والنشر محفوظة وحصرية للمترجم والناشر، وكتاب "اكتشف كندا بالعربية" مسجل رسمياً ومحمي قانونياً لدى الحكومة الكندية: Canadian Intellectual Property Office برقم تسجيل حماية الملكية الفكرية: 1180439

- كتاب "اكتشف كندا بالعربية" مسجل أيضاً لدى دائرة المكتبات والمحفوظات الكندية - حكومة كندا، تحت الرقم: ISBN 978-1-7776362-1-0

Title: Discover Canada in Arabic

- اقتنائك كتاب "اكتشف كندا بالعربية"، هو حصرياً للقراءة والدراسة الشخصية، وأي نشر أو توزيع أو تعديل فيه، يعتبر مخالفاً بموجب القانون وتعدياً على حقوق وجهود المترجم والناشر.

© (All Rights Reserved)

Origin of the name Canada

Today, it seems impossible to imagine Canada by any other name. However, there were a number of other interesting suggestions and events leading up to the formal christening of our nation in 1867.

- **Aboriginal roots**

The name "Canada" likely comes from the Huron-Iroquois word "kanata," meaning "village" or "settlement." In 1535, two Aboriginal youths told French explorer Jacques Cartier about the route to kanata; they were actually referring to the village of Stadacona, the site of the present-day City of Québec. For lack of another name, Cartier used the word "Canada" to describe not only the village, but the entire area controlled by its chief, Donnacona.

The name was soon applied to a much larger area; maps in 1547 designated everything north of the St. Lawrence River as Canada. Cartier also called the St. Lawrence River the "rivière du Canada," a name used until the early 1600s. By 1616, although the entire region was known as New France, the area along the great river of Canada and the Gulf of St. Lawrence was still called Canada.

Soon explorers and fur traders opened up territory to the west and to the south, and the area known as Canada grew. In the early 1700s, the name referred to all French lands in what is now the American Midwest and as far south as present-day Louisiana.

The first use of Canada as an official name came in 1791, when the Province of Quebec was divided into the colonies of Upper Canada and Lower Canada. In 1841, the two colonies were united under one name, the Province of Canada.





The naming of a nation

Leading up to the proposed confederation, a number of names were suggested for the northern half of the continent of North America, including: Albertsland, Albionora, Borealia, Britannia, Cabotia, Colonia, EfigsaFootnote1, Hochelaga, Norland, Superior, Transatlantia, TuponiaFootnote2, and Victorialand.

The debate was placed in perspective by Thomas D'Arcy McGee, who declared on February 9, 1865:

"I read in one newspaper not less than a dozen attempts to derive a new name. One individual chooses Tuponia and another Hochelaga as a suitable name for the new nationality. Now I ask any honourable member of this House how he would feel if he woke up some fine morning and found himself instead of a Canadian, a Tusonian or a Hochelagander."

Fortunately for posterity, McGee's wit and reasoning – along with common sense – prevailed, and on July 1, 1867, the provinces of Canada, Nova Scotia, and New Brunswick became "one Dominion under the name of Canada."
Government of Canada



Canada makes it easier for foreign nationals to apply for temporary and permanent resident status within Canada

People can now give their fingerprints and photo right here in Canada

December 3, 2019 – Ottawa – Building on a government commitment made earlier this year, Canada is rolling out the final phase of its biometrics collection program.

As of today, foreign nationals applying from within Canada for temporary or permanent residence, or to extend or renew their visitor visa or work or study permit, will need to have their fingerprints and photo taken and can do so at any of the 58 designated Service Canada locations across the country. This means individuals will now save time and money by being able to give their biometrics within Canada.

Canada has collected biometrics (fingerprints and photos) on most foreign nationals applying for temporary or permanent residence since December 31, 2018.

Having biometrics helps immigration officers verify people's identity, which makes processing applications easier and simplifies entry for legitimate travellers. It also makes it easier for officers to stop individuals who pose a risk to the safety and security of Canadians.

People can apply online or by paper as they have always done. Applicants who receive a biometrics instruction letter will be able to give their fingerprints and photo at designated Service Canada locations across the country by appointment. The appointment must be made in advance through an easy online booking tool at canada.ca/biometrics.

Applicants, including those in Canada who will be travelling outside the country, can also give their biometrics at a visa application centre (VAC) in any country that they are legally allowed to enter. Canada has one of the most extensive networks of VACs worldwide, with 160 locations in 108 countries.



Quotes

"Fingerprints and photo collection are recognized as one of the most reliable ways to identify people and are used by more than 70 countries worldwide. We will enhance the efficiency and integrity of the immigration system in Canada."

– The Honourable Marco E. L. Mendicino, P.C., M.P., Minister of Immigration, Refugees and Citizenship

Quick facts

This is the final phase of Canada's biometrics expansion program. As a result of this expansion, foreign nationals coming to, or applying from within the country will provide their fingerprints and photo.

There are some exemptions to the biometrics requirement, including applicants under 14 or over 79 years of age; U.S. nationals coming to visit, work or study temporarily in Canada; and lawful permanent residents of the U.S. coming to visit only.

Government of Canada

Do I become a Canadian citizen when I marry a Canadian?

No. Marrying a Canadian citizen doesn't give you citizenship.

If you want to become a Canadian citizen, you must follow the same steps as everyone else. There isn't a special process for spouses of Canadian citizens. You must meet several requirements to apply for citizenship. You must be physically present in Canada for at least 1,095 days during the 5 years right before the date you applied. This includes time as a

- . permanent resident
- . temporary resident (lawfully authorized to remain in Canada)
- . protected person

Your Canadian spouse can sponsor you to become a permanent resident if you

- . don't live in Canada, or
- . aren't a permanent resident

You may apply for citizenship if you

- . are a permanent resident
- . have been physically present in Canada long enough
- . meet the other requirements

There are different rules to determine if children of Canadians born outside Canada have Canadian citizenship.



STUDY IN CANADA AS AN INTERNATIONAL STUDENT

Study in Canada as an international student

Apply to study in Canada as an international student, extend your study permit and find out about working while you study or after you graduate.

Designated learning institutions list

To apply for a study permit, you need an acceptance letter from a designated learning institution. A designated learning institution is a school approved by a provincial or territorial government to host international students. All primary and secondary schools in Canada are designated learning institutions. They aren't included in this list. If you plan to attend a post-secondary school, make sure it is on this list.

Post-graduation work permit

You need to know if you are eligible to work after you graduate. Not all designated learning institutions make you eligible for the Post-Graduation Work Permit Program.

Along with graduating from an eligible designated learning institution, you need to meet all other criteria to get a post-graduation work permit.

The list below will let you know if your designated learning institution offers programs that will make you eligible for a post-graduation work permit.

List of designated learning institutions by province/territory

Step 1: Choose the province or territory your school is in.

Step 2: Type in keywords such as the name of the school, city, etc.

Step 3: Find the designated learning institution number and write it under the section Details of intended study in Canada on your study permit application.

If the school you are studying at loses its designated learning institution status after you get your study permit, you can:

keep studying your program until your current permit expires,

but only renew your study permit if you enrol at a designated learning institution.

Government of Canada



كورس امتحان الجنسية الكندية

Canadian Citizenship
Test Class in English or French

نعلن عن بدء التسجيل في دورة
جديدة لاجتياز امتحان الجنسية
الكندية باللغتين: الإنكليزية أو الفرنسية

ONLINE COURSE

الكورس تفاعلي اون لاين

مع شرح مبسط بالعربية حسب الحاجة

الكورس مخصص للمقبلين
على امتحان الجنسية الكندية، وأيضاً
للراغبين الحضور بدافع الثقافة العامة،
لمعرفة نشأة كندا وتاريخها وتقسيماتها
الجغرافية، وكيف تطورت الحياة السياسية
والاجتماعية والاقتصادية فيها.

لمزيد من المعلومات ولمعرفة رسم الدورة.. يمكنكم التواصل مع:

For more information, feel free to contact:

Moutaz Abu Kalam OCELT/ICTEAL

TESL Certified/Ontario Canada

Founder and Principal of FLC Learning Center

+1 647 296 3590

ZOOMLINECLASS@GMAIL.COM

Learn Online in CANADA and

أينما كنت.. سواء كنت مقيماً في كندا أو في أي بلد حول العالم، أصبح بمقدورك الآن التعلم مع الطلاب المحليين في كندا (100% أون لاين) E-learning وبشكل تفاعلي في أهم الكليات الكندية المعتمدة، وذلك في إحدى البرامج التالية

-  Business Administration
-  Accounting & Payroll
-  Logistics & Supply Chain Operations
-  Medical Office Administration
-  Law Enforcement / Police Foundations



بالإضافة لعشرات التخصصات الأخرى التي يمكن تعلمها أيضاً أون لاين ولكن تتطلب حضوراً عملياً داخل حرم الكلية، **مخصصة للطلاب المحليين**، منح OSAP للطلاب المقيمين في كندا

لمزيد من المعلومات .. يمكنكم التواصل مع الوكيل التعليمي في كندا

Moutaz Abu Kalam

OCELT / ICTEAL - TESL Certified / Ontario Canada
Founder and Principal of FLC Learning Center
+1 647 296 3590 zoomlineclass@gmail.com

Learn Online in CANADA and

Wherever you are.. whether in Canada or overseas, you can log in now from anywhere around the world and learn virtually with domestic students located in Canada

100 percent E-learning is available for the following programs:

-  Business Administration
-  Accounting & Payroll
-  Logistics & Supply Chain Operations
-  Medical Office Administration
-  Law Enforcement / Police Foundations



In addition to so many other E-learning programs that can be delivered online but not a 100 percent virtually as some programs require hands on training at the campuses. (applicable for domestic students)
OSAP grants available for domestic students

For more information, feel free to contact the educational agent:


Moutaz Abu Kalam :

OCELT / ICTEAL - TESL Certified / Ontario Canada
Founder and Principal of FLC Learning Center
+1 647 296 3590 zoomlineclass@gmail.com

Learn Online in CANADA and


Fix Your Broken English & French!

أينما كنت.. سواء كنت في كندا أو في أي بلد حول العالم
أصبح بمقدورك الآن الانضمام لكورسات اللغة التفاعلية اون لاين

كورسات محادثة وتقوية المهارات اللغوية، واكتساب مهارات العمل المرنة Soft Skills 

كورسات Business English 


كورسات ترجمة (إنكليزي - عربي) ، (عربي - إنكليزي) 

كورسات مخصصة للتعرف على واقع الحياة في كندا (عربي - إنكليزي - فرنسي) 

كورسات اجتياز امتحان الجنسية الكندية باللغتين الإنكليزية والفرنسية مع شرح مبسط بالعربية حسب الحاجة 

وسائل إيضاح مواكبة لأحدث وسائل التعليم عن بعد 

كورسات (إنكليزي - فرنسي) لجميع الأعمار والمستويات اللغوية 

كورسات تعليم اللغة العربية 

جميع البرامج والكورسات اون لاين **تفاعلية مباشرة** وليست مسجلة مسبقاً

لمزيد من المعلومات.. يمكنكم التواصل مع الوكيل التعليمي في كندا

[Moutaz Abu Kalam](#)

OCELT / ICEAL - TESL Certified / Ontario Canada




Founder and Principal of FLC Learning Center

+1 647 296 3590 zoomlineclass@gmail.com

Learn Online in CANADA and

Fix Your Broken English & French!

Wherever you are, log in now and improve your
ENGLISH and FRENCH communication skills

-  Interactive online courses
-  Flexible schedule
-  Conversation courses
-  Strengthening language skills, and work soft skills
-  English Business Courses
-  Exploring Canada Courses
-  Canadian Citizenship Test Course in English and French
-  Simplified illustrations that keep up with the latest methods of E-learning
-  English and French courses for all ages and language levels
-  Arabic Language Courses
-  All courses are interactively conducted online

For more information, feel free to contact the educational agent:

[Moutaz Abu Kalam](#)

OCELT / ICEAL - TESL Certified / Ontario Canada

Founder and Principal of FLC Learning Center



Toronto is the capital city of the Canadian province of Ontario. With a recorded population of 2,731,571 in 2016, it is the most populous city in Canada and the fourth most populous city in North America.

THE REGIONS OF CANADA

CANADA INCLUDES MANY DIFFERENT GEOGRAPHICAL AREAS AND FIVE DISTINCT REGIONS.

- THE ATLANTIC PROVINCES
- CENTRAL CANADA
- THE PRAIRIE PROVINCES
- THE WEST COAST
- THE NORTHERN TERRITORIES

The National Capital
Ottawa, located on the Ottawa River, was chosen as the capital in 1857 by Queen Victoria, the great-great-grandmother of Queen Elizabeth II.

Today it is Canada's fourth largest metropolitan area. The National Capital Region, 4,700 square kilometres surrounding Ottawa, preserves and enhances the area's built heritage and natural environment.

Provinces and Territories

Canada has ten provinces and three territories.

Each province and territory has its own capital city.

You should know the capital of your province or territory as well as that of Canada.

Population

Canada has a population of about 34 million people.

While the majority live in cities, Canadians also live in small towns, rural areas and everywhere in between.



DECEMBER 2021 | ISSUE NO. 1

THE ROAD TO CANADA



**IMMIGRATION
AND
CITIZENSHIP
CANADA**

CANADIAN DAYS INC.
FOUNDER AND EDITOR-IN-CHIEF
MOUTAZ ABU KALAM

BIMONTHLY MAGAZINE
CANADIAN DAYS GRAPHIC TEAM
MISSISSAUGA TORONTO ON L5B 0J8